

16. TERE, ASTUGE EDASI! Здравствуйте, заходите!

Tööleht nr 16.1 Õpime ja saame teada. Учим и узнаём.

Kohe tulen ja teen ukse lahti. – Сейчас подойду и открою дверь.

Keeda mulle kohvi. – Вскипяти мне кофе.

Pange oma riided siia. – Положи / Повесь свою одежду сюда.

Riided võite siia panna. – Одежду можете сюда положить / повесить.

Lähme edasi. – Пойдём дальше.

Astume edasi. – Зайдём.

Võtke istet. – Садитесь.

Siin on esik. – Здесь прихожая.

Ma mäletan väga hästi. – Я помню очень хорошо.

Vannituba ja WC koos – ванная и туалет вместе

köök – кухня

elutuba / suur tuba – жилая / большая комната

lastetuba – детская комната

magamistuba – спальня

rõdu – балкон

Paremal pool / Paremat kätt on ... – справа / по правую руку ...

Vasakul pool on / Vasakut kätt on ... – слева / по левую руку ...

Siin on diivanilaud. – Здесь журнальный столик.

diivan – диван

2 tugitooli – 2 кресла

televiisor – телевизор

seksioonkapp – секция

voodi – кровать

laud – стол

toolid – стулья

WC-pott – унитаз

kraanikauss / valamu – раковина

Tööleht nr 16.2 Tuletame meelde ja kordame. Воспоми-

наем и повторяем.

1. Vaadake tabelit. Jätka näidise järgi. Посмотрите на таблицу. Продолжайте по образцу.

a) Kes mis korteris elab?

b) Mitu tuba neil on?

c) Mis korrusel nad elavad?

Pille elab korteris number 1, tal on 1 tuba ja ta elab esimesel korrusel.

Silja elab korteris number 2, tal on 2 ja ta elab korrusel.

| | KORTER | TOAD | KORRUS |
|----------|--------|------|--------|
| 1. PILLE | 1 | 1 | 1 |
| 2. SILJA | 2 | 2 | 2 |
| 3. RAIN | 3 | 3 | 3 |
| 4. ANNA | 4 | 4 | 4 |
| 5. SOFIA | 5 | 5 | 5 |
| 6. IVAR | 6 | 6 | 6 |

| | | | |
|----------|---|---|---|
| 7. OLAVI | 7 | 7 | 7 |
| 8. KAIDO | 8 | 8 | 8 |
| 9. MIINA | 9 | 9 | 9 |

2. Tõlkige vene keelde. Pange tähele sõnade järjekorda.

Переведите на русский язык. Обратите внимание на порядок слов.

a) MAJA JUURES – У ДОМА

b) MINU EES –

c) POE LÄHEDAL –

d) PARGI VASTAS –

e) KINO TAGA –

f) LAUA KÕRVAL –

g) SEINA ÄÄRES –

3. Avage sulud. Откройте скобки.

a) Rain elab **Silja kõrval** (рядом с Силье).

b) Miina elab (недалеко от Олава)

c) Kaubamaja asub (справа)

- d) Toit on otse (**перед тобой**)
- e) Meri on täpselt (**за вами**)
- f) Bussipeatus on kohe (**напротив тебя**)
- g) Kaido on praegu (**у врача**)
- h) Meie elame (**на берегу моря**)
- i) Köök on (**слева**)
- j) Kas turg on (**слева**) ?

Tööleht nr 16.3 Kuulame ja kinnistame. Слушаем и закрепляем.

1. Kuulake dialoogi (tekst nr 16) ja öelge, mitu tuba on Virvel. Послушайте диалог и скажите, сколько комнат у Вирве.
Вирве.

2. Kuulake dialoogi (tekst nr 16). Kes mida ütles?
Послушайте диалог. Кто, что сказал?

Kirjutage iga lause ette kas (напишите перед каждым предложением одно из имён):

V = VIRVE

P = PEEP

T = TOOMAS

a) Kohe tulen ja teen ukse lahti. – **V – (Virve)**

b) Riided võid siia panna. Nii, astume edasi. –

c) See on minu abikaasa Toomas. –

d) Ole hea keeda meile kohvi. –

e) Hetkel oleme esikus. See uks siin vasakut kätt on vannituba. –

f) Ma kordan üle, siis jääb paremini meelde. –

g) Kus sul teised toad on? –

h) Paremalt pool on meil lastetuba ja magamistuba. –

.....

i) Lähme nüüd kohvi jooma. –

j) Ole ettevaatlik, siin ukse juures paremal on 2 tugitooli. –

.....

k) Kus ma käsi saaks pesta? –

l) Kas sa mäletad, kus see asub? –

Tööleht nr 16.4 Kuulame ja arutleme. Слушаем и обсуждаем.

1. Kuulake dialoogi ja lõpetage laused. Послушайте диалог и закончите предложения.

- a) Peep läheb Virvele
- b) Virve teeb ukse
- c) Virve tutvustab Peebule oma
- d) Virve abikaasa nimi on
- e) Virve palub Toomasel
- f) Virve kodus on: esik, köök, vannituba koos,,,
- g) Virve kodus ei ole
- h) Suures toas on 2 tugitooli,,,

2. Vaadake vastuseid ja esitage küsimus. Посмотрите на ответы и задайте вопрос.

Dialoog 1.

Peep:

Virve: Toomas töötab arstina.

Dialoog 2.

Peep:

Virve: Mul on 2 last, Sten ja Sulev.

Dialoog 3.

Peep:

Virve: Sten on 14 aastat vana ja Sulev on 5 aastat vana.

Dialoog 4.

Peep:

Virve: Sten käib koolis ja Sulev käib lasteaias.

Tööleht nr 16.5 Oskame ja kasutame. Умеем и используем.

1. Kirjeldage oma korterit võimalikult täpselt. Опишите свою квартиру как можно точнее.

Kujutage ette, et teile tuleb külla eesti keele õpetaja. Rääkige talle, kus mis ruum asub. Представьте, что к вам придёт в гости учитель эстонского языка. Расскажите ему (ей), где какое помещение находится.

Kasutage (используйте):

PAREMAT KÄTT ON ...

VASAKUT KÄTT ON ...

OTSE EES ON (SEISAB) ...

KÕRVAL ON (SEISAB) ...

SELJA TAGA ON ...

... JUURES

... VASTAS

Võite alustada nii (можете начать так):

Praegu me seisame esikus. Paremat kätt on

2. Tõlkige eesti keelde. Переведите на эстонский язык.

Marina: Привет, Вера!

Veera: Здравствуй, Марина! Заходи!

Marina: Куда я одежду повешу?

Veera: Повесь сюда. Теперь заходим. Марина, знакомься, это мой супруг Велло и это мои дети Малле и Рийна.

Marina M: Очень приятно.

Veera: Пойдём, Марина, я покажу тебе нашу квартиру. Это здесь слева – кухня. В кухне большой стол, 4 стула и кухонная мебель. Следующая дверь по левую руку – большая комната. В большой комнате у меня диван, маленький журнальный столик, секция и телевизор. Третья и четвертая дверь по левую руку – ванная и туалет.

Marina: Что у тебя справа?

Veera: Напротив кухни первая дверь – спальня и вторая дверь по правую руку – детская.

Marina: У тебя тогда 3 комнаты.

Veera: Да. И еще у меня балкон тоже. На балкон можно попасть из большой комнаты.